



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC

11 Laurier St. / 11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY
REQUIREMENT

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Consultant Services Division/Division des services
d'experts-conseils

11 Laurier St./11 Rue Laurier

3C2, Place du Portage

Phase III

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Timiskaming QC Dam Replacement	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP731-170229/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client 20170229	Date 2016-08-29
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$FE-171-71340	
File No. - N° de dossier fe171.EP731-170229	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-09-08	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Searchwell, Suzette	Buyer Id - Id de l'acheteur fe171
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-4906 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-8335
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Public Services and Procurement Canada Timiskaming Québec Dam Located on the Ottawa River Timiskaming, Québec	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP731-170229/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20170229

Amd. No. - N° de la modif.
003
File No. - N° du dossier
fe717EP731-170229/A

Buyer ID - Id de l'acheteur
fe171
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

The following is in response to inquiry received in relation to this solicitation.

Question 1

Please clarify technical requirements for the level of detail required for mechanical and electrical construction drawings. Does the consultant have to provide detailed engineering design for both disciplines or rather performance specifications to allow the contractor to finalize the details of design?

Response 1

The consultant shall provide detailed engineering for all disciplines.